Títɛlɛ́ foí kɛ Yohɑni uu n wɔ́i

Lɛlɛɛ rítɛlɛ́ ntí kɛ́mɛɛ ń we

Kirisi pikɔ́ pɛ̃ nfɑsimɛ́ kɑpí nɛ icélɑɑ kópɛ n cɔ́kɔi kɛ Yohɑni uu rítɛlɛ́ foí ntí wɔ́ipɔ. U icélɑɑ kópɛ pikɔ́ pɛ̃ tinyíri hɛ rɛ Kirisi pilɑɑrɔ. Pi kɛsilɛ rɛ Kirisi úu kɛsoipipi, ápi ɑkópɛ ncɑɑi kpíilɛ̃ tɛ linyinɛ, ápi lɛ̃ kɛ ɑkópɛ ɑɑ yɛ tɔ́ nɛ Uléécɑɑ kɛcɔpɛ n cɑɑi kpíilɛ̃ tɛ linyinɛ. Ai pɛɛ wai rɛ ái cɔ́ŋlɛ̃ tɛ Kirisi ukɔ́ ukɛ́ isoi sɔnɛ n le. Piyómɛyáhɑɑ féé pinyinɛ pɛɛ icélɑɑ iyɛ̃ céesi.

Lɛ̃ nnyɑ kɛ Yohɑni uu n wɔ́i yɛ nní: U lɑlɛ icélɑɑ ikɛ́ kɛcírɛ n we ukɛ́ kɔ ɑsei ripérésɛ. Lɛ̃ nnyɑ kuu pi léisɛ rɛ pikɛ́ icélɑɑ iyɛ̃ kɑpi kɛ́korɑɑnɛ-mɛ̃ n kɔ̃́ timúlú ńsɔnɛ (2:24).

Ifɑɑci iyɛ̃ mɛkériinɛ yɛ mmɛ́:

1. Útɛlɛ́wɔlɛ yɛ nyísɛlɛ rɛ u Yeesu useérɑkɔɔ́ lɛ (1:1-4).
2. Yohɑni yɛ rɛ pisoi pikɛ́ mɛtɛ́í kɛ́mɛɛ isoi n le. Likumúŋɛ́ rɛ Uléécɑɑ yɛ mɛtɛ́í lɛ. Lɛ̃ kɛ́mɛɛ, li pisɛ rɛ Kirisi pikɔ́ pikɛ́ ńlɑ isé n tikilɛ̃ (1:5-2:17).
3. Kirisi pilɑɑrɔ píimɑ mɛkɑmɛ nkɔ́ kɛ útɛlɛ́wɔlɛ uu nté símisi (2:18-29).
4. Uu kɔ Kirisi ukɔ́ mɛwee léisɛ (3:1-24).
5. Íye kɑpi yɛ nnɔ́ɔmɛsimɛ́ nɛ nsímɛ́sei ceri ɑpi kóólɛnɛ (4:1-6).
6. Nɑlɑ kɛ usoi uu yɛ nɛ nyísɛ rɛ u Kirisi ukɔ́ lɛ (4:7-21).
7. Tɔ́ fe ɑri nfɑtɛnɛ kpísi ɑrí nɛ ɑkópɛ feriyɛ (5:1-21).

Nsímɛ́ mɛɛ yɛ nfáɑ n hɛ

1 Lɛlɛɛ pɛɛ ḿpá yo kɛ Uléécaa uu n wa kɛkoraanɛ-
mɛ ń we, ari linsímɛ́ kóm, ari kɔ nɛ irɔ́nípɛɛ li yɛnu
ari li nyánɛi, ari kɔ nɛ arɔ́nípɛ li ca, lɛɛ nní rinɔ́ɔ tɛɛ yɛ
nfáa n hɛ. 2 Sáa kɛ́mɛɛ karí pɛɛ́ wepɔ. Li nfáa mmɛ̃ tɔ́
nyísɛlɛ ari n yɛnu. Lɛ̃ nnya kari nfáa tɛnɛcirɛ́ mmɛ̃
nsímɛ́ símisi, tɔn kɔ nɔ́ n yɔ́ɔ́lɛ̃. 3 Lɛ̃ kari n yɛ̃́ ari
kɔ kom kari kɔ nɔ̃́ yɔ́ɔ́lɛ̃ tɛ tɔ́ nɛ nnɔ̃́ tɔkɛ́ ripɛ́nɛ tɔn
nɛ kɛsɛ̃́ tɔ́ nɛ Sáa nɛ Ukɛpipi Yeesu Kirisi kupɛ́nɛcɔ
kɛ́mɛɛ́ we. 4 Tɔkɛ́ nɛ mpɔ́ɔnarɛ m má nɛ kɛ́tɔ-pɔ nnya
kari tirɔ́cúruu lɛ̃ wɔi.

Uléécaa yɛ mɛtɛ́í lɛ

5 Nsímɛ́ kɛ Yeesu Kirisi uu ḿ ma ari n kóm tɔn kɔ
n yɔ́ɔ́lɛ̃ yɛ mmú rɛ: Uléécaa yɛ mɛtɛ́í lɛ, kuŋmaha
kúka áku ukɛmɛɛ́ we. 6 Tɔn m maa rɛ tɔ́ nɛ Uléécaa
yɛ pɛ́nɛlɛ̃, tɔn kɔ pɛɛ kuŋmaha pikɛi wai, tɔ pinɔ́ɔmɛ
lɛ, ári nsímɛ́sei tikilɛ̃. 7 Amá in tɛ mɛtɛ́í kɛ́mɛɛ kari
sɔ́nɛ, yarɛ kɛ Uléécaa uu nní mɛtɛ́í kɛ́mɛɛ ń we, li yɛ́
tíyɛsɛ tɔ́ nɛ pirɔ́cɔ arí m pɛ́nɛlɛ̃, Ukɛpipi Yeesu mɛnyɛ
amɛ pɛɛ ḿpá arɔ́kópɛ áye rɔ́ hɛɛrɛ.
8 Tɔn yɛ m maa rɛ ári akópɛ má, mɛrɔ́círɛ kari
fómni, nsímɛ́sei ńn kɛrɔ́mɛɛ́ we. 9 Tɔn yɛ arɔ́kópɛ n
yámnɛ, u yɛ́ rɔ́ a sárɛi, uu kɔ ntɔ́caai nnɛ́i rɔ́ hɛɛrɛ.
Likumúŋɛ́ rɛ Uléécaa yɛ asei ute lɛ. U yɛ ḿpá yo
walɛ lin kɛcírɛ we. 10 Tɔn yɛ n kɛsi rɛ ári akópɛ áka
wailɛ̃, tɔ Uléécaa kpísilɛ yarɛ unɔ́ɔmɛ, ai pɛɛ nyísɛ rɛ
unsímɛ́ ńn kɛrɔ́mɛɛ́ we.

2

1 Sinɛ́wɑ̃́! Nɛ rítɛlɛ́ ntí nɔ́ wɔ́lulɛ rɛ áni kapɛ akópɛ
n wai. Amá in tɛ unyinɛ yɛ akópɛ wa, ukɛ́ n nyu rɛ
tɔ Sáa Uléécaa kɛ́mɛɛ-pɔ usímɛ́yɔɔ́ málɛ. Uyɛɛ asei
ute Yeesu Kirisi. 2 Uyɛɛ uricuruu kpísi uu arɔ́kópɛ

kɛcáá hɛ yarɛ inyɔ́ɔnsɛsɛɛ rɛ Uléécaa ukɛ́ arɔ́kópɛ rɔ́ sárɛi uú nɛ kɛtẽ nnɛ́í pisoi akɔ́ pɛ́nɛ uu sárɛi.

Isé falɛ

3 Tɔn Uléécaa isé ńsɔnɛ m múílɛ̃, li nyísɛ rɛ tɔ u
nyulɛ. 4 Usoi nkó yɛɛ yɛ ḿ maa rɛ: “Nɛ u cerilɛ”
úu yɛ kɔ pɛɛ uisé rimúlú yɛ unɔ́ɔmɛ lɛ, nsímɛ́sei ńn
ukɛmɛɛ́ we. 5 Amá usoi nkó yɛɛ unsímɛ́ ḿ múílɛ̃ yɛ
nyísɛlɛ rɛ u u lalɛ nɛ kɛfa kɛsɛ. Lɛlɛɛ yɛ nyísɛ rɛ tɔ́
nɛ Uléécaa yɛ pɛ́nɛlɛnlɛ. 6 Li pisɛ rɛ usoi nkó yɛɛ yɛ
ḿ maa rɛ tɔ́ nɛ Uléécaa yɛ pɛ́nɛlɛnlɛ, unsẽ nkɛ́ kɔ n
nyaḿ yarɛ kɛ Yeesu nsẽ nń pɛɛ ń nyaḿ mɛcɔ.
7 Pinɛ́sánɛ lala kɛcirɛ, ái isé falɛ kam nɔ́ wɔ́lu, amá
isé kpurɛ yɛ nyi kani kɛ́koraanɛ-mɛ ń yɔsí. Isé kpurɛ
iyɛɛ nní rinɔ́ɔ kani pikómɛ ḿ masí. 8 Mpá nɛ lɛ̃, li kɔ
pɛɛ isé falɛ lɛ yɛɛ Kirisi kɛ́mɛɛ nɛ nɔ́kɛnɛ́mɛɛ n nyísɛlɛ̃
tɛ asei yɛ nyɛ. Lɛlɛɛ rɛ kuŋmaha yɛ tɔ́mpɔlɛ, mɛtɛ́í sei
pɔ̃́ nɛ kɔ pilommɛ masilɛ.
9 Nkó yɛɛ m músu rɛ mɛtɛ́í kɛ́mɛɛ́ kuú we, un
kɔ pɛɛ uucɔ ipuri yulu yɛ kɔ kuŋmaha kɛ́mɛɛ́ welɛ.
10 Nkó yɛɛ uucɔ ń la yɛ mɛtɛ́í kɛ́mɛɛ́ welɛ, líka ái yɛ u
lóisɛ. 11 Amá nkó yɛɛ uucɔ ipuri n yúlu yɛ kuŋmaha
kɛ́mɛɛ́ welɛ. Kuŋmaha kɛ́mɛɛ́ kuu sɔ́nɛ aku u nyiinsɛ
úu pɛɛ nyu mɛ́ye kuu sɪ̃́.
12 Nɔ̃́ sinɛ́wã́! Nɛ rítɛlɛ́ ntí nɔ́ wɔ́lulɛ kɛ́ nɔ́ léisɛ rɛ
Uléécaa yɛ Yeesu Kirisi rinyiri nnya nɔ́anɛ́kópɛ nɔ́
sárɛilɛ. 13 Nɔ̃́ pinɛ́sáa! Nɛ nɔ́ léisɛlɛ rɛ nɔ uyɛɛ hái
kɛ́koraanɛ-mɛ ń we nyulɛ. Nɔ̃́ pikpére nɛ piŋmánɛ,
nɛ nɔ̃́ léisɛlɛ rɛ nɔ ukpááree Setani feriyɛlɛ. 14 Nɔ̃́
sinɛ́pipi! Nɛ nɔ́ léisɛlɛ rɛ nɔ́ Sáa nyulɛ. Nɔ̃́ pinɛ́sáa,
nɛ nɔ́ léisɛlɛ rɛ nɔ uyɛɛ hái kɛ́koraanɛ-mɛ ń we nyulɛ.
Nɔ̃́ pikpére nɛ piŋmánɛ, nɛ nɔ́ léisɛlɛ rɛ nɔ páápúlɛ.

Uléécaa Nsímɛ́ yɛ nɔ́kɛnɛ́mɛɛ́ welɛ, ani kɔ ukpáárее Setani feriyɛ.
15 Ání kapɛ kɛtẽ nkɛ́ nɛ́ɛ kɛlikɔ́ n la. Úye un kɛ n la, úu yɛ́ kɔ fe ukɛ́ pɛɛ Sáa n la.
16 Kɛtẽ kɛcáá likɔ́ yɛ nní: pikáipinkɛɛ kɛ usoi uu m má nɛ lɛ̃ kɛ uinipɛɛ ii n nyáni kuu ń la ukɛ́ m má, nɛ́ɛ lɛ̃ kuu m má un nɛ rikɔ́kɔri wai. Lɛ̃ nnɛ́í yɛ kɛtẽ nté likɔ́ lɛ, ái Sáa kɛ́mɛɛ kai léeri.
17 Kɛtẽ yɛ tɔ́sulɛ, limɛcɔ kɛ kɛlikɔ́ kɛ pisoi api n káipinkɛɛ pɔ́ɔ kɔ tɔ́su. Amá nkó yɛɛ Uléécaa mɛla n wai yɛ ḿpá píyei nfáa málɛ.

Kirisi ulaarɔ

18 Nɔ̃́ sinɛ́pipi! Ituŋɛ tɔrɔɔ yɛ tulɛ. Nɔ kõ tɛ Kirisi ulaarɔ yɛ wemɛlɛ. Kirisi pilaarɔ yɛ nkpéni kulúi leemɛlɛ, nɔn kɔ nyu rɛ ituŋɛ tɔrɔɔ yɛ tulɛ.
19 Kɛrɔ́cɔpɛ kɛ lipite pɛ̃ api léemɛ, amá ápi pɛɛ pirɔ́kɔ́. Pin pɛɛ pirɔ́kɔ́, pi yɛ́ pɛɛ kɛrɔ́mɛɛ́ tonɛ. Amá kapi nní ń tɔ́mpɔ nnya, li nyísɛlɛ rɛ pinnɛ́í mmɛ̃ kɛ́mɛɛ úka úu pɛɛ urɔ́kɔ́.
20 Amá Uléécaa yɛ nɔ̃́ Nfáasɔnɛ hɛlɛ yarɛ kapi yɛ usoi riyu kɛcáá mɛ́kpɔ n kɔɔnu *, ani pɛɛ nɔ́nnɛ́nɛ́í nsímɛ́sei n nyu.
21 Lɛ̃ nnya, ái rɛ nsímɛ́sei káni nyu nnya kam nɔ́ wɔ́lu, amá nɛ mɛyíkíyiki nɔ́ wɔ́lu rɛ nɔ nsímɛ́sei nyu nnya. Nɔ kɔ nyulɛ rɛ nnɔ́ɔmɛ ńka ńn yɛ nsímɛ́sei kɛ́mɛɛ léemɛ.
22 Wóo unɔ́ɔmɛ, kái pɛɛ uyɛɛ n kɛ́su rɛ ái Yeesu kɛ Uléécaa uu wɛ́ɛ? Kirisi ulaarɔ lo. Sáa nɛ Ukɛpipi kɛtɛ́ kuu yúlu.
23 Asei kɛcáá, nkó yɛɛ Uléécaa Kɛpipi ń yɛ̀ úu kɔ Sáa Uléécaa nyu. Nkó yɛɛ Uléécaa Kɛpipi n ŋmurɛi yɛ kɔ Sáa Uléécaa ŋmurɛilɛ.
24 Lɛ̃ nnya, ani tíyɛ nsímɛ́ mmɛ̃ kani hái kɛ́koraanɛ-mɛ n kɔ̃́ nkɛ́ nɔ́kɛnɛ́mɛɛ n we. In tɛ nsímɛ́

---
* **2:20** Luki 7:46

mmɛ̃ kani hái kɛ́koraanɛ-mɛ n kɔ̃́ yɛ nɔ́kɛnɛ́mɛɛ́ we,
nɔ́ nɛ Uléécaa Kɛpipi nɛ Sáa Uléécaa yɛ́ ripɛ́nɛ aní n
we pisɛ. 25 Lɛ̃ kɛ Kirisi uu n yekei rɛ u yɛ́ rɔ́ hɛ lɛɛ
nní nfáa tɛnɛcirɛ́. 26 Pɛpɛɛ n náási pikɛ́ nɔ́ fóm kɛcáá
nsímɛ́ kam nɔ́ wɔ́lu. 27 Nfáasɔnɛ mmɛ̃ kɛ Uléécaa uu
nɔ̃́ n hɛ yɛ nɔ́kɛnɛ́mɛɛ welɛ. Lɛ̃ nnya, ái nkpáni pisɛ
rɛ pikɛ́ kɔ nɔ̃́ picélaa rikpá. N yɛ́ ḿpá yo nɔ́ céési
yarɛ kai m pisɛ, nnɔ́ɔmɛ ńn kɛmɛ́ɛ we. Lɛ̃ nnya, ani
lɛ̃ kɛ Nfáasɔnɛ nn nɔ́ n céesi wa, lɛlɛɛ rɛ ani Kirisi
kupɛ́nɛcɔ kɛ́mɛɛ́ n we. 28 Nɔ̃́ sinɛ́pipi! Ani Kirisi
kupɛ́nɛcɔ kɛ́mɛɛ́ n we. Un píyei n ka ari pɛɛ́ nɛ
tirɔ́pɔ́ɔ n we, isɛi íi yɛ́ rɔ́ wa. 29 Nɔn n nyu rɛ Kirisi
yɛ asei ute lɛ, ani kɔ n nyu rɛ nkó yɛɛ nsímɛ́sei n
tíkilɛ̃ yɛ Uléécaa kɛpipi lɛ.

3

Uléécaa sipipi kɛcáá nsímɛ́

1 Ani yɛ̃ lɛ̃ kɛ Sáa Uléécaa uu mɛyíkíyiki rɔ́ ń la api
yɛ nɛ rɔ́ séi rɛ Uléécaa sipipi! Tɔ kɔ mɛsei lɛ̃ lɛ. Kɛtẽ
nté pikɔ́ ápi Uléécaa céri. Lɛ̃ nnya kápi kɔ tɔ̃́ nyu.
2 Pinɛ́sánɛ lala kɛcirɛ! Tɔ nkpéni Uléécaa sipipi lɛ.
Ái kahanɛ isoi iyɛ̃ karí masí kɛpirɛ ń wenɛ n nyísɛ.
Amá nsɛ kari pɛɛ nyu rɛ Yeesu Kirisi un píyei m
pɛɛmɛ, tó ha nɛ mɛnyínɛ u n we ari pɛɛ u yɛnu yarɛ
kuu mɛyíkíyiki ń we. 3 Nkó yɛɛ lɛ̃ nɛ kɛfa kɛsɛ n
tálɛ̃ yɛ̀ɛ̀ umɛcirɛ n cápinɛlɛ uú wolɛ cáká-cáká yarɛ
kɛ uyɛ̃ Upíima uu ń we cáká-cáká mɛcɔ.

4 Nkó yɛɛ akópɛ n wai úu Uléécaa isé tíkilɛ̃. Lɛ̃
nnya, akópɛ piwai yɛ isé pilɔ́ɔ́ lɛ. 5 Nɔ kɔ pɛɛ nyu rɛ
Yeesu Kirisi yɛ ka rɛ ukɛ́ pisoi akópɛ-i lesɛ, uricuruu
úu akópɛ áka má. 6 Lɛ̃ nnya, nkó nɛ Yeesu Kirisi pɛɛ

m pénɛlɛ̃ úu yɛ akópɛ n wai. Nkó yɛɛ akópɛ n wai úu u yɛnaalɛ̃, úu kɔ u nyu.

7 Nɔ̃́ sinɛ́pipi, áni kapɛ tíyɛ unyinɛ ukɛ́ nɔ́ fóm.
Nkó yɛɛ n wai yarɛ kai m pisɛ yɛ asei tikilɛnlɛ yarɛ
kɛ Yeesu Kirisi pɔ́ɔ kɔ asei n tíkilɛ̃ mɛcɔ. 8 Nkó yɛɛ
akópɛ piwai nɛ kɛ́yu m mahani yɛ kuníri ukɔ́ lɛ.
Kuníri kpɛɛ hái kɛ́koraanɛ-mɛ akópɛ wairi. Lɛ̃ nnya
kɛ Uléécaa Kɛpipi akɛ kɛtẽ kɛcáá ka rɛ kɛkɛ́ kuníri
liwai-wai ritɛ́kɛ́ɛ́.
9 Nkó yɛɛ m pansɛ Uléécaa kɛpipi yɛ̀ɛ̀ akópɛ piwai
riyálɛ rɛ Uléécaa Nfaa yɛ ukɛmɛɛ́ we nnya. Kuu
Uléécaa kɛpipi nnya, úu yɛ́ fe ukɛ́ akópɛ piwai n
nɔŋlɛ̃. 10 Nkó yɛɛ úu asei n tíkilɛ̃ nɛ́ɛ úu umárɛcɔ ń
la úu Uléécaa ukɔ́. Kei kapi yɛ nɛ Uléécaa kɛpipi nɛ
kuníri kɛpipi ceri api kóólɛnɛ.

Uléécaa sipipi mɛcɔpɛcirɛ pilakaanɛ nsímɛ́

11 Tinɔ́ɔ tɛ̃ kani hái kɛ́koraanɛ-mɛ n kɔ̃́ yɛ ntí rɛ:
Tɔkɛ́ mɛrɔ́cɔpɛcirɛ n lakaanɛ. 12 Ari kapɛ Kayɛɛ mɛcɔ
n we. U pɛɛ ukpááree Setani ukɔ́ lɛ, uu uumarɛcɔ pá.
Yo nnya kuu u ripá? Kayɛɛ ricuruu liwai-wai ái pɛɛ́
nyań, amá uumarɛcɔ likɔ́ pɔ́ɔn n nyań.
13 Pimárɛcɔ, ái kapɛ pírí nɔ́ wa rɛ kɛtẽ nté
pisoi yɛ nɔ́inɛ́puri yulu nnya. 14 Tɔ nyulɛ rɛ
tɔ pɛɛ kpuwaalɛnlɛ, ari nkpéni nfáa yɛnu. Kari
pirɔ́márɛcɔ ń la nnya kari lɛ̃ nyu. Nkó yɛɛ úu
umárɛcɔ ń la yɛ kpuwaalɛnlɛ. 15 Usoi nkó yɛɛ
umárɛcɔ ipuri n yúlu yɛ usoikɔ̃́ lɛ. Nɔ kɔ pɛɛ nyu rɛ
usoikɔ̃́ úka úu uisoi kɛ́mɛɛ kɛtónɛ má ukɛ́ nɛ nfáa
tɛnɛcirɛ́ yɛ̃́. 16 Yeesu Kirisi yɛ unfaa kpísilɛ uu tɔ̃́
nnya hɛ arí nɛ ceru rɛ lɛ̃ kapi yɛ sée rɛ ńla. Li pisɛ rɛ
tɔ́ɔkɛ́ kɔ ntɔ́fáa kpísi ari pirɔ́márɛcɔ nnya hɛ. 17 Usoi
nkó yɛɛ m má, un nkpéni umárɛcɔ n yɛ̃ úu líka má,

uú nɛ ukɛfa u pésu, íye kuu yɛ́ pɛɛ́ maa rɛ uyɛ̃ yɛ
Uléécaa lalɛ? 18 Nɔ̃́ sinɛ́wɑ̃́, ári kapɛ yɛ nnɔ́ɔsimɛ́
ŋmanɛ nɛ ńla nyísɛ. Amá tɔkɛ́ yɛ mɛyíkíyiki mɛwai
wa nɛ asei likɛ́ nyísɛ rɛ tɔ ńla málɛ.

Tɔkɛ́ nɛ nkiŋniŋɛ Uléécaa kɛyu-i n we

19 Kei kari yɛ́ nɛ n céri rɛ tɔ nsímɛ́sei pite lɛ yɛ
lɛ̃. Lɛlɛɛ yɛ́ kɔ tíyɛsɛ arí nɛ tirɔ́pɔ́ɔ Uléécaa kɛyu-i
n we. 20 Asei kɛcáá, ḿpá lin nɛ sirɔ́fa kɛ́mɛɛ rɔ́ n
túhaanɛ rɛ tɔ akópɛ walɛ, Uléécaa yɛ sirɔ́fa felɛ un kɔ
ḿpá yo nyu. 21 Pinɛ́sánɛ, in tɛ líka ái nɛ sirɔ́fa kɛ́mɛɛ
rɔ́ túhaanɛ rɛ tɔ akópɛ wa, tirɔ́pɔ́ɔ karí nɛ Uléécaa
kɛyu-i we. 22 Kari uisé ḿ múílɛ̃ tɔn kɔ lɛlɛɛ nɛ u n sá
wai nnya, tɔ yɛ tɔn yo mpuri u m pisɛ, tɔ yɛ ukɛmɛɛ
li yɛnlɛ. 23 Uisé iyɛɛ nnyí rɛ tɔkɛ́ nɛ Ukɛpipi Yeesu
Kirisi kɛfa tɛnɛ ari kɔ n lakaanɛ yarɛ kuu isé rɔ́ ḿ pa.
24 Nkó yɛɛ uisé iyɛ̃ n tíkilɛ̃ nɛ Uléécaa yɛ pɛ́nɛlɛnlɛ un
nɛ we, Uléécaa pɔ́ɔn kɔ ukɛmɛɛ́ we. Unfaasɔnɛ kuu
rɔ́ ń hɛ mɛɛ rɔ́ nyísɛlɛ̃ tɛ tɔ pɛ́nɛlɛnlɛ tɔn nɛ we.

4

Iye kapi yɛ nɛ Uléécaa Nfaasɔnɛ ceri?

1 Pinɛ́sánɛ lala kɛcirɛ, áni kapɛ yɛ mɛsɛ nɛ mɛsɛ pɛ̃
nnɛ́í pɛɛ yɛ m pɔ́lɔ́lɛ̃ tɛ Uléécaa Nfaasɔnɛ yɛ pikɛmɛɛ́
welɛ nkɔ́ ŋmurɛi. Amá ani yɛ pi peẽ kɛlenɛ ani yɛnu
rɛ li nsímɛ́sei nɛ́ɛ ái nsímɛ́sei. Asei kɛcáá, antepuyɛ
nɔɔmɛ yɛ kɛtẽ kɛcáá kulúi leemɛlɛ. 2 Lɛ̃ kani yɛ́ɛ nɛ n
céri rɛ Uléécaa Nfaasɔnɛ yɛ unyinɛ kɛ́mɛɛ́ we yɛ nní:
Uye un tinhaa rɛ Yeesu Kirisi yɛ pansɛlɛ kɛsoipipi
uú nɛ kɛtẽ nté weri, li nyísɛ rɛ Nfáasɔnɛ yɛ ukɛmɛɛ́
welɛ. 3 Nkó yɛɛ úu yɛ lɛ̃ tinhaa yɛ nyísɛlɛ rɛ Nfáasɔnɛ
ńn ukɛmɛɛ́ we, amá Kirisi ulaarɔ yɛɛ u te. Nɔ kõ tɛ u
wemɛ. Ticuruu u kɛtẽ kɛcáá pikámɛ masilɛ.

4 Amá nɔ̃́ sinɛ́wɑ̃́, nɔ̃́ nɛ Uléécɑɑ pikɔ́ lɛ, nɔ kɔ
ɑntepuyɛ nɔɔmɛ feriyɛlɛ. Nfáɑsɔnɛ mɛɛ nɔ́kɛnɛ́mɛɛ
ń we yɛ Kirisi ulɑɑrɔ felɛ. 5 Pinɔ́ɔmɛ pɛɛ kɛtẽ nté pikɔ́
lɛ. Lɛ̃ nnyɑ kɑpi kɛtẽ nté pikɔ́ mɛcɔ símisi, pɛ̃ pin kɔ
kutu pi cɔlɛ̃. 6 Amá tɔ̃́ nɛ Uléécɑɑ pikɔ́ lɛ. Nkó yɛɛ
Uléécɑɑ n nyu yɛɛ yɛ kutu tɔ́ ricɔ. Amá nkó yɛɛ úu
Uléécɑɑ ukɔ́, úu yɛ kutu tɔ́ ricɔ. Lɛ̃ kɑri yɛ nɛ ceri kei
kɛ nsímɛ́sei Nfɑɑsɔnɛ nn ń we nɛ kei kɛ nnɔ́ɔmɛ nn
ń we.

Uléécɑɑ yɛ ńla lɛ

7 Pinɛ́sánɛ lɑlɑ kɛcirɛ, Uléécɑɑ kɛ́mɛɛ kɛ ńlɑ nn
léeri. Lɛ̃ nnyɑ, li pisɛ rɛ tɔké n lɑkɑɑnɛ. Usoi
nkó yɛɛ uucɔ ń lɑ yɛ Uléécɑɑ ukɔ́ lɛ un kɔ Uléécɑɑ
nyu. 8 Uléécɑɑ yɛ ńlɑ lɛ. Nkó yɛɛ úu uucɔ ń lɑ
úu Uléécɑɑ céri. 9 Uléécɑɑ yɛ Ukɛpipi cirɛníŋɛ kɛtẽ
kɛcáá tummɛlɛ rɛ kɛkɛ́ nfáɑ fɑlɛ rɔ́ hɛ. Lɛ̃ kuú nɛ
nyísɛ rɛ u rɔ́ lɑlɛ. 10 Ńlɑ mmɛ̃ nɛ nɛ mmpehẽ lɛ.
Ai tɔ́ɔ Uléécɑɑ lɑ, ɑmá uyɛɛ tɔ̃́ lɑ uu pɛɛ Ukɛpipi
tumti ɑkɛ kɛmɛcirɛ kpísi ɑkɛ ɑrɔ́kópɛ kɛcáá hɛ yɑrɛ
inyɔ́ɔnsɛsɛɛ ɑké nɛ ɑrɔ́kópɛ rɔ́ sárɛi.
11 Pinɛ́sánɛ lɑlɑ kɛcirɛ, in tɛ lɛ̃ kɛ Uléécɑɑ uu rɔ́ lɑ, li
pisɛ rɛ tɔ́ɔkɛ́ kɔ n lɑkɑɑnɛ. 12 Úkɑ úu Uléécɑɑ yɛ́nɑɑlɛ̃.
Amá tɔn n lɑkɑɑnɛ, tɔ́ nɛ Uléécɑɑ yɛ pɛ́nɛlɛnlɛ un
kɛrɔ́mɛɛ́ we, unlɑ nn kɔ kɛrɔ́mɛɛ yipɑɑlɛ̃.
13 Uléécɑɑ yɛ Unfɑɑsɔnɛ rɔ́ hɛlɛ. Lɛlɛɛ yɛ nyísɛ rɛ
tɔ ukɛmɛɛ́ welɛ uyɛ̃ un kɔ tɔ̃́ kɛ́mɛɛ́ we. 14 Tɔ̃́ nɛ yɛnlɛ
ɑri kɔ n símisi rɛ Sáɑ yɛ Kɛpipi kɛtẽ kɛcáá tummɛlɛ rɛ
kɛkɛ́ pisoi ɑyu lɔ. 15 Úye un n ceri un tinhɑɑ rɛ Yeesu
yɛ Uléécɑɑ Kɛpipi lɛ, li nyísɛlɛ rɛ liute uyɛ̃ nɛ Uléécɑɑ
yɛ pɛ́nɛlɛnlɛ un nɛ Uléécɑɑ kɛ́mɛɛ́ we Uléécɑɑ pɔ́ɔn
kɔ ukɛmɛɛ́ we. 16 Tɔ̃́ nɛ yɛnlɛ ɑri céru rɛ Uléécɑɑ yɛ
rɔ́ lɑlɛ ɑrí nɛ kɛfɑ tɛnɛ.

Uléécaa yɛ ńla lɛ. Nkó yɛɛ ńla m má nɛ Uléécaa yɛ
pénɛlɛnlɛ pin nɛ we, Uléécaa un ukɛmɛ́ɛ we, uyɛ̃ un
kɔ Uléécaa kɛ́mɛɛ́ we. 17 Tɔn ńla m má nɛ nkɛtɔ-pɔ, tɔ́
fe arí ha kɛyáa kɛ̃ kɛ Uléécaa uú nɛ rɔ́ ń túhaanɛnɛ nɛ
tirɔ́pɔ́ɔ n we, kɛ irɔ́soi kari kɛtɛ̃ nté ń le ii Kirisi ikɔ́
mɛcɔ ń we nnya. 18 Nkó yɛɛ ńla m má úu yɛ iwamɛ
n wai. Ǹla mɛɛ ń we nɛ nkɛtɔ-pɔ yɛ̀ɛ̀ iwamɛ lakasɛlɛ.
Iwamɛ yɛ̀ɛ̀ nyísɛlɛ rɛ usoi kɛwuu yɛ túúni rɛ pi yɛ́
kutu u ripasa. Lɛ̃ nnya, nkó kɛ iwamɛ ii ń we nla ńn
nyam̃ nɛ nkɛtɔ-pɔ.
19 Amá in tɔ́ɔ, tɔ Uléécaa lalɛ rɛ uyɛɛ mɛfoí rɔ́ la
nnya. 20 Ʊye un m maa rɛ: “Nɛ Uléécaa lalɛ”, un kɔ
pɛɛ uusoicɔ ipuri yulu, liute yɛ unɔ́ɔmɛ lɛ. Nkó yɛɛ
úu usoicɔ kuu n nyáni ń la úu yɛ́ fe ukɛ́ Uléécaa kúu
n nyáni n la. 21 Kirisi yɛ kɔ pɛɛ isé rɔ́ hɛlɛ rɛ nkó yɛɛ
Uléécaa ń la ukɛ́ kɔ uusoicɔ n la.

5

Nfatɛnɛ mɛɛ ńnaŋɛ kapi yɛ nɛ n feriyɛ

1 Nkó yɛɛ nɛ kɛfa n tɛnɛ rɛ Yeesu kɛ Uléécaa uu wɛ́ɛ
yɛ Uléécaa kɛpipi lɛ. Nkó yɛɛ usáa ń la yɛ̀ɛ̀ kɔ usáa
siwã n lalɛ. 2 Tɔn Uléécaa n la, tɔn kɔ uisé n tikilɛ̃ kai
yɛ́ nyísɛ rɛ tɔ Uléécaa siwã lalɛ. 3 Uléécaa isé pimúlɛ́
kɛ́mɛɛ kai yɛ nyísɛ rɛ usoi yɛ Uléécaa lalɛ. Uisé íi kɔ
pɛɛ páápú. 4 Mpá Uléécaa kɛpipi kɛ́ye yɛ kɛtɛ̃ kɛcáá
likɔ́ ńnaŋɛ feriyɛlɛ. Ntɔ́fatɛnɛ nnya kakɛ yɛ feriyɛ.
5 Wóo yɛ fe uu kɛtɛ̃ kɛcáá likɔ́ feriyɛ, insá uyɛɛ nɛ
kɛfa n tɛnɛ rɛ Yeesu yɛɛ Uléécaa Kɛpipi?

Yeesu kɛcáá aseéra pilesɛ nsímɛ́

6 Yeesu Kirisi yɛɛ kɛtɛ̃ kɛcáá ka nɛ míni nɛ mɛ́nyɛ.
Ʌi míni ŋmanɛ kuú nɛ ka, amá míni nɛ mɛ́nyɛ
kuú nɛ ka. Nfáasɔnɛ mɛɛ lɛ̃ símisi. Nfáasɔnɛ mɛɛ

nsímέsei ute.
7 Lε̃ nnya, píseérakɔɔ́ yε pitaani lε:
8 Pεpεε nní Nfáasɔnε nε míni nε mέnyε. Pikεtaani
yε kɔ ŋmurεilε rε nsímέsei yε mu.
9 Pisoi yὲὲ aseéra
lesεlε ari ŋmurεi. Uléécaa rinɔɔ kuu rinháa yε kɔ pεε
lε̃ felε. Uyεε Ukεpipi kεcáá aseéra lesε.
10 Nkó yεε
Uléécaa Kεpipi nε kεfa n tεnεlε̃ yε aseéra nyε̃ ukεfa-
i yekeilεnlε. Nkó yεε úu nε kεfa n tεnε yε waisε rε
Uléécaa yε unɔ́ɔmε lε, kúu rinɔ́ɔ tε̃ kε Uléécaa uu
Ukεpipi kεcáá rinháa nε kεfa n tεnε nnya.
11 Uléécaa
yε nfáa tεnεcirέ rɔ́ hεlε. Ukεpipi kέmεε kε nfáa mmε̃
nń we.
12 Nkó yεε Uléécaa Kεpipi kε̃ n nyu yε nfáa
tεnεcirέ málε. Nkó yεε úu Kεpipi kε̃ m má úu kɔ nfáa
tεnεcirέ má.

Nfáa tεnεcirέ kεcáá nsímέ

13 Nɔ́ mpí nɔ́ɔ nní Uléécaa Kεpipi nε kεfa n tεnεlε̃,
nɔ̃́ kam títεlέ tε̃ wɔipɔ rε ani ceri rε nɔ́ nfáa tεnεcirέ
málε.
14 Tɔn nε Uléécaa n tálε̃, tɔn yo umεla kέmεε u
m pisε, u yε nε rɔ́ kónlε.
15 Tɔn n nyu rε ḿpá yo kari
u pisε u yε nε rɔ́ kónlε, tɔ kɔ nyulε rε tɔ lε̃ kari u m
pisε piyέnε masilε.

16 Usoi un umárεcɔ n yε̃ un akópε nyεε áa yε nε
nkpɔ ń ka n wai, ukέ ukεcáá Uléécaa yáási ukέ nfáa
u hε. Pεpεε yε akópε nyεε áa yε nε nkpɔ ń ka n wa
ŋmanε kεcáá kam tε pikέ yε Uléécaa yáási. Akópε
anyinε yὲὲ nε nkpɔ kalε. Ái pεpεε yε akópε nyεε yε
nε nkpɔ ń ka n wa kεcáá kam tε ani yε yáási.

17 Mpá mεwai kópε mέye yε akópε lε. Amá ái
akópε nnέí nyεε yε nε nkpɔ ka.

18 Tɔ nyulε rε usoi nkó yεε Uléécaa kεwã úu yε
akópε n wai. Uléécaa Kεpipi yὲὲ kεricuruu kεcáá
m paílεnlε, ukpááree Setani úu yε kε rica.
19 Tɔ

nyulɛ rɛ tɔ̃́ nɛ Uléécɑɑ pikɔ́ lɛ, kɛtẽ nnɛ́í pikɔ́ pɔ́ɔn
ukpɑ́ɑ́ree Setɑni nnɑŋɛ-i pɑnsɛntɛ.
[20] Tɔ kɔ nyulɛ rɛ Uléécɑɑ Kɛpipi yɛ kɑlɛ ɑkɛ mɛsɔhɔ
rɔ́ hɛ tɔkɛ́ yɛ nɛ Uléécɑɑ yíkíyiki céri. Ukɛpipi Yeesu
Kirisi kɛɛ tɔ́ nɛ Uléécɑɑ yíkíyiki uyɛ̃ tipɛ́nɛ tɔn nɛ
we. Yeesu Kirisi uyɛɛ Uléécɑɑ yíkíyiki. Uyɛɛ nfɑ́ɑ
tɛnɛcirɛ́. [21] Nɔ̃́ sinɛ́wɑ̃́, ɑni nɔ́mɛnɛ́círɛ nɛ piléé tĩ́.

Nkomine Fal Ritɛlɛ́
Sola New Testament

copyright © 2010 UEEB/SIM au Benin

Language: Sola (Miyobe)

Translation by: SIM International

Sola, Nkomine Fal Ritɛlɛ́

This translation, published by the UEEB/SIM au Benin, was published in 2010.
If you are interested in obtaining a printed copy, please contact the SIM, BP 15, Parakou, Benin.
This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.
You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.
This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-10-02

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

1bac8ff9-a7c9-52ef-bb5e-7155dd6ba1a1